

Todo lo que desee saber para el correcto funcionamiento de su secadora se encuentra aquí. Lo invitamos a conocerlo y sacar el máximo provecho de él.

**Importante:** Si no sigue las advertencias y pasos siguientes, usted es enteramente responsable de los daños personales o materiales que pueda sufrir con el uso de este equipo.







- **ADVERTENCIA:** por su propia seguridad, recomendamos ampliamente leer la información de este manual y atender las medidas de seguridad incluidas en él con el fin de mini-mizar el riesgo de incendio o explosión, choque eléctrico, o mal uso del producto.
- No almacene sustancias inflamables como gasolina u otros solventes dentro o cerca de éste aparato.
- Este producto debe ser instalado por un técnico calificado. Una mala instalación puede provocar riesgos a su seguridad y bienes materiales.
- No permita que nadie, en particular niños, usen este electrodoméstico como juguete, se trepen sobre, se cuelguen de, se paren sobre, jueguen sobre, dentro o en el electrodoméstico. Cuando el electrodoméstico se use cerca de niños, será necesario la supervisión de un adulto.
- Este aparato no está previsto para el uso de personas (incluyendo niños) cuyas caídas físicas, sensoriales o mentales diferentes o reducidas, o bien que carezcan de experiencia o conocimiento del uso del mismo, a menos que dichas personas reciban una supervisión o instrucción por una persona responsable de su seguridad.
- **ADVERTENCIA:** Nunca detenga la secadora de ropa antes de que termine el ciclo de secado a menos que todos los artículos se retiren rápidamente y se esparzan de manera que el calor se disipe.

**QUÉ DEBE HACER EN CASO DE QUE HUELA A GAS:**

1. No encienda fósforos, cigarrillos o dispositivo que provoque una chispa.
2. No prenda ningún interruptor eléctrico.
3. Evacúe de la habitación, casa o área a todos los ocupantes.
4. Llame de inmediato a su plomero y proveedor de gas y siga sus recomendaciones.
5. Si no puede ponerse en contacto con su proveedor de gas, llame a los bomberos.

\*Para modelos comercializados en Chile: La instalación del artefacto solo debe efectuarse por instaladores autorizados por la Superintendencia de Electricidad y Combustibles (SEC).

**ADVERTENCIA:** Antes de acceder a las terminales, todos los circuitos de alimentación deben desconectarse.

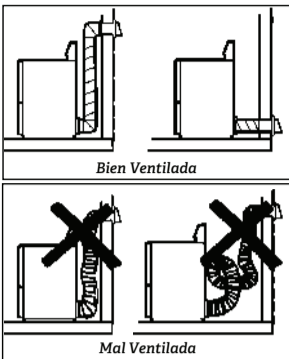
-  No use extensiones.
  -  No conecte otros aparatos en el mismo contacto.
  -  Sujete el conector por la clavija, no por el cable.
  -  Su secadora está provista de un tomacorriente polarizado con cable a tierra integrado.
  -  Su secadora puede traer una terminal de bloque o no traer clavija.
  -  No elimine la terminal de tierra ni use adaptadores.
- Si el cordón de alimentación está dañado, este debe sustituirse por el fabricante, por su agente de servicio autorizado o por personal calificado con el fin de evitar un peligro.

**Ventilación de la secadora**

- Use únicamente ducto metálico, rígido o flexible.
- No use ducto de plástico o de cualquier otro material combustible.
- Instale el ducto por el camino más corto posible hacia el exterior.

- No aplaste ni doble el ducto.
- Evite recargar el ducto sobre objetos filosos.

El espacio libre mínimo entre la secadora y las paredes adyacentes u otras superficies es:  
 0" en ambos lados  
 3" (7.62 cm.) en el frente  
 3" (7.62 cm.) en la parte trasera



El espacio vertical mínimo de la parte superior de la secadora hasta los estantes, armarios, techos es de 1'.

**ADVERTENCIA:** no se debe instalar el aparato detrás de una puerta cerrable con llave, una puerta deslizante o una puerta con una bisagra en el lado opuesto a la de la secadora de tipo tambor. Debe haber una ventilación adecuada para evitar el retroceso de gases dentro de la habitación desde aparatos que quemen otros combustibles, incluyendo hogueras.

**RECOMENDACIONES DE SEGURIDAD DURANTE EL USO DE LA SECADORA:**  
**Existe un kit de conversión a gas natural para su secadora, en caso de requerirlo llamar a los teléfonos de servicio de su localidad para conocer los detalles de qué número de kit le corresponde a su secadora y de cómo adquirirlo. Solo un técnico especializado podrá instalarlo.**

- Nunca introduza las manos ni haga operaciones de carga o descarga de prendas cuando su secadora esté en operación o con el tambor girando.
- Limpie el filtro atrapa pelusa de la secadora preferentemente después de cada ciclo a de lograr un mejor rendimiento de la misma. **Nunca opere la secadora sin el filtro atrapa pelusa.**
- No seque prendas o artículos que estén manchados con sustancias combustibles o explosivas (cera, aceite, pintura, gasolina, desengrasantes, solventes para lavado en seco, queroseno, etcétera) aplicados en trapos de limpieza, jergas, toallas que se usan en salones de belleza, restaurantes, peluquerías, etcétera, ya que pueden incendiarse o provocar una explosión.
- Los artículos que presentan manchas de sustancias como aceite de cocina, acetona, alcohol, petróleo, queroseno, removedores de tinta, trementina, ceras y removedores de ceras; no deben ponerse a secar en la secadora de ropa.
- El proceso de lavado y secado puede reducir la capacidad retardante del fuego de las telas. Para evitarlo siga cuidadosamente las instrucciones impresas en la etiqueta del fabricante; algunos ejemplos son: sostenes acojinados, zapatos tenis, zapatillas de hule, tapetes de baño, tapetes, baberos, calzones de hule para bebé, bolas de plástico, almohadas, etc.) que pueden derretirse o quemarse. Algunos materiales de hule, cuando se calientan bajo determinadas circunstancias pueden producir fuego.
- Los artículos como el hule espuma, gorras de baño, textiles a prueba de agua, los artículos con recubrimiento de goma y las prendas o almohadas que se proporcionan con almohadillas de hule espuma no deben secarse en la secadora de ropa.
- No seque prendas marcadas con las palabras "Dry away from heat" o "Do not tumble dry" tales como chalecos salvavidas, bolsas de dormir, etc. que tienen Kapok. Si tiene dudas acerca de la composición de la prenda, contacte al fabricante antes de introducirlo en la secadora.
- No seque prendas ni objetos que tengan filtro de vidrio ya que se puede desprender éste, impregnarse en otras prendas y provocar irritación.
- Para minimizar la posibilidad de descarga eléctrica durante el mantenimiento o limpieza, desconecte el aparato del suministro eléctrico. nota: el hecho de colocar la perilla o ciclo en la posición apagado (OFF) no desconecta la energía eléctrica al aparato.
- Nunca trate de usar este aparato si está parcialmente desarmado, o si tiene partes rotas o faltantes, incluyendo un cordón de alimentación o clavija dañados.
- Si usted desea suavizar telas que lavó o reducir la electrostática de las mismas usando un líquido antiestático para telas en el ciclo de lavado, deberá hacerlo siguiendo las instrucciones del fabricante para ese tipo de producto. Estos productos son responsabilidad de los fabricantes de esos productos y no están cubiertos por la garantía de este aparato.
- No utilice mangueras de plástico para el suministro de gas. Sugerimos cambiarlas cada 2 años.
- Que la secadora de ropa no debe hacerse funcionar si se utilizan productos químicos para limpieza.
- No colocar en la secadora de ropa artículos sin un lavado previo.
- Remueva todos los objetos de los bolsillos como fósforos o encendedores.

- Para aparatos con aberturas de ventilación en la base, las aberturas no deben obstruirse por alguna alfombra que se coloque sobre el piso.
- El aire que se expulsa no debe descargarse dentro de algún conducto que se utilice para descargar humos provenientes de aparatos que quemen gas y otros combustibles.
- El aparato no debe instalarse detrás de una puerta que pueda bloquearse, una puerta deslizaleo una puerta que tenga bisagras y que se encuentren en un sentido opuesto al de la secadora de ropa.

**RECOMENDACIONES DE SEGURIDAD CUANDO NO UTILICE SU SECADORA POR PERIODOS LARGOS**

Desconecte la secadora de la toma de alimentación cuando su secadora no esté en uso por períodos largos como vacaciones o temporada alta de calor. Para ello recomendamos desconectar la clavija sujetándola con ambas manos y nunca desde el cable. También deberá cerrar la llave de paso de gas.

**Descripción de los Programas de Secado**

PROGRAMA DE SECADO	TIPO DE ROPA RECOMENDADA / DESCRIPCIÓN
<b>Algodones</b>	Telas de algodón y la mayoría de las telas de hilo. Para la mayoría de las cargas, seleccione <i>Óptimo</i> . (en algunos modelos).
<b>Planchado Permanente</b>	Artículos que no se arrugan, planchado permanente y delicados, así como artículos tejidos.
<b>Delicados</b>	Artículos delicados, telas y tejidos que requieren cuidado especial.
<b>Secar por Tiempo</b>	Esta opción le permitirá seleccionar el tiempo en función al contenido de humedad o agua que hay en la ropa.
<b>Desarrugar</b>	Ayudar a reducir a un mínimo las arrugas en las prendas que tienen muy poca humedad.
<b>Espanjar con Aire</b>	Espanjar o refrescar prendas, telas de hilo y almohadas que ya se encuentran secas. Esta opción brinda 10 minutos de giro sin calor.
<b>Sanitizado</b>	Reduce ciertos tipos de bacterias con altos niveles de calor incluyendo: Staphylococcus Aureus, Pseudomonas Aeruginosa y KlebsiellaPneumoniae. <i>No use este ciclo con telas delicadas.</i>
<b>Prendas Voluminosas</b>	Abrigos grandes, prendas de cama, cubiertas de colchones, bolsas de dormir y artículos grandes/gruesos similares tales como mantas, edredones, fundas y tapetes pequeños. Al introducir este tipo de artículos, asegure que el tambor puede moverse libremente. El sobrecargar la secadora llevará a mayor gasto energético y de tiempo.
<b>Toallas/Sábanas</b>	Ciclo especializado para la ropa de baño, toallas y prendas blancas de baño.
<b>Carga Variada</b>	Cargas de prendas que tienen diferente tipo de tela.
<b>Secado Express</b>	Ciclo recomendado para cargas pequeñas como prendas deportivas o uniformes escolares. También se puede usar si en el ciclo previo quedaron algunas prendas húmedas, tales como cuellos o pretinas. <i>Nota: En algunos modelos, el tiempo restante del ciclo mostrará la cuenta regresiva en la pantalla.</i>
<b>Jeans (Vaqueros)</b>	Para pantalones o cualquier prenda de mezclilla.
<b>Calentar</b>	Brinda 10 minutos de calentamiento a la ropa.

**Nota:** los tiempos de los programas de secado variarán de acuerdo al tipo de calor utilizado (eléctrico, natural o gas LP), selección de opciones, tamaño de carga, tipo de tela de cada prenda, cantidad de humedad de la ropa y limpieza de los ductos de escape y filtro.

**Advertencia:** La parte final de un ciclo de secadora de tipo tambor se produce sin calor (ciclo de enfriamiento) para asegurar que los artículos se quedan a una temperatura que asegura que los artículos no se dañarán, adicional a que se asegura que se pueden manipular de forma segura por cualquier persona sin riesgo a quemaduras. **No pare jamás una secadora de tipo tambor antes del final del ciclo de secado** a menos que se retiren rápidamente todos los artículos y se extiendan para que se disipe el calor.

**FUNCIONES DE SECADO**

**CICLOS POR TIEMPO:** Son los ciclos Secar por Tiempo, Calentar y Espanjar con aire. Ciclos diseñados para el usuario que le gusta tener el control del secado de sus prendas. El usuario selecciona el tiempo y puede ajustar el nivel de temperatura que desea para secar sus prendas.

**CICLOS AUTOMÁTICOS:** Son todos los ciclos con excepción de "Ciclos por tiempo". Brinda al usuario una mayor exactitud de secado que las unidades convencionales, permitiendo menores plazos de secado, mejor mantenimiento de las prendas así como ahorro de energía comparado contra un "ciclo por tiempo".

**SENSOR DE SECADO (Característica de algunos modelos):** Mientras giran las prendas, entran en contacto con un sensor de humedad. Su secadora irá ajustando el tiempo de secado inicial estimado mientras "aprende" sus hábitos de uso particulares. Después de varias semanas la secadora quedará totalmente personalizada a sus hábitos de uso.

MODELOS GAS LP						
MODELO	MERCADO	TENSIÓN DE ALIMENTACIÓN O TENSIÓN NOMINAL	FRECUENCIA DE ALIMENTACIÓN O FRECUENCIA NOMINAL	CORRIENTE NOMINAL	CARGA SECA MÁXIMA	CARGA HÚMEDA MÁXIMA
SMG47N8MS-BBBo/GBBo	Perú	220 V	60 Hz	7,0 A	11 kg	22 kg
SMG17R8MSDBBo	Perú	220 v	60 Hz	7,0 A	12 kg	24 kg

**Paneles de control**

**Importante:** Las imágenes corresponden a los modelos más equipados. No todas las características están en todos los modelos. A continuación se describen las funciones que puede encontrar en los mandos de su secadora. Identifique el tipo de control que corresponda a la suya y siga las instrucciones para operarla



**1. Selección de Ciclos de Secado**

Gire la perilla hasta seleccionar el programa deseado. Los ciclos predeterminados determinan, de forma automática, el nivel de secado de la prenda. Los ciclos por tiempo operarán sólo durante la cantidad de minutos seleccionada.

**2. Inicio/Pausa**

Pulse este botón cuando quiera iniciar o pausar la actividad de su secadora. Si abre la puerta durante el ciclo, este se detendrá por su seguridad. Para reiniciar el ciclo cierre la puerta y oprima de nuevo este botón.

**3. Alarma de Fin de Ciclo (en algunos modelos)**

Esta señal sonará sólo antes de la finalización del ciclo para recordarle que retire sus prendas. Si no cuenta con esta perilla, no se puede regular el nivel de la señal sonora.

**4. Temperatura Alta (Algodones)**

Recomendada para prendas de algodón pesadas como jeans o edredones.

**Media (prendas planchado permanente)**

Recomendada para telas sintéticas, prendas marcadas con "permanent press" (planchado permanente).

**Delicadas**

En algunos modelos. Para artículos delicados, de tela sintética y etiquetados como centrifugado de secado lento.

**Solo Aire (sin calor)** Para esponjar artículos sin utilizar calor.

Use el ciclo de **Secado por tiempo**. Los ciclos automáticos detectan automáti-camente el nivel de sequedad de las telas.

Seleccione **Menos Seco** si desea que sus prendas permanezcan levemente húmedas al final del ciclo de secado. Seleccione **Más Seco** si desea que tengan un tacto más seco. Los ciclos cronometrados se ejecutan durante un período determinado de tiempo.

**5. Secado Prolongado Antiarrugas**

(en algunos modelos)  
 Utilice esta opción para minimizar las arrugas en la ropa. Provee 15 minutos aproximadamente de centrifugado sin calor después de que la ropa esté seca. Esta opción puede utilizarse únicamente con los ciclos "algodones" y "planchado permanente". Si está utilizando la perilla alarma de fin de ciclo y selecciona la opción **secado prolongado antiarrugas**, se escuchará un sonido al final del ciclo y varias veces durante el ciclo secado prolongado antiarrugas. Ésta le recordará que es momento de retirar las prendas. Si la opción **secado prolongado antiarrugas** no está encendida, la secadora se detendrá cuando el cronómetro llegue a la marca **S** secado prolongado antiarrugas en el dial de ciclo.

**1. Oprima este botón para encender o apagar su secadora.** Presionar este botón no desconecta el electrodoméstico del suministro de corriente.

**2. Selección de Ciclos de Secado**  
 Gire la perilla hasta seleccionar el programa deseado. Los ciclos predeterminados determinan, de forma automática, el nivel de secado de la prenda. Los ciclos por tiempo operarán sólo durante la cantidad de minutos seleccionada.

**3. Inicio / Pausa**  
 Pulse este botón cuando quiera iniciar o pausar el funcionamiento de su secadora.

**4. Tiempo**  
 Utilice las opciones dadas en el panel para ajustar el tiempo.

**5. Nivel de Secado**  
 Selección usada únicamente para ciclos del Sensor. Los ciclos por tiempo funcionan durante una cantidad de tiempo seleccionada. **Más Seco.** Se usa con tipos de telas pesadas o combinadas. **Seco.** Se usa en el nivel de secado normal, adecuado para la mayoría de las cargas. Este es el ciclo preferido para ahorrar energía. **Menos Seco.** Se usa con telas más livianas. **Húmedo.** Para dejar las prendas parcialmente húmedas.

**6. Temperatura**  
**Alta.** Para algodones de regular a pesados. **Media.** Para ropas sintéticas, combinadas, delicadas y prendas con etiqueta de planchado permanente. **Baja.** Para prendas delicadas, sintéticas y con etiqueta para secado en la secadora a nivel bajo. **Sin Calor.** Para prendas con pelusa sin calor. Para uso únicamente con los ciclos **Espanjado** con aire.

**7. Ahorro de Energía**  
 Disponible para Prendas Voluminosas, Toallas/

**Sábanas, Prendas de Algodón), Cargas Variadas, Jeans, Planchado permanente y Delicados.** Cuando se presiona el botón **Ahorro de Energía**, las configuraciones del ciclo cambian a fin de reducir el consumo de energía total del ciclo del sensor seleccionado.

**Nota:** Los tiempos del ciclo cambiarán cuando seleccione **Ahorro de Energía**.

**8. Tiempo**  
 Las opciones definidas de tiempo también pueden ajustarse en incrementos de un minuto, presionando los botones + y - de **Ajuste de Tiempo**.

**9. Antiarrugas**  
 Para minimizar las arrugas en la ropa. Brinda una hora de giro sin calor una vez que la ropa está seca. Si el volumen es alto y seleccionó la opción **Antiarrugas**, sonará una señal al final del tiempo de secado y varias veces durante el ciclo **Antiarrugas**. Le recordará que es hora de retirar la ropa.

**Nota:** Presiona los botones de "-" (signo menos) y "Antiarrugas" al mismo tiempo y durante 3 segundos para bloquear y desbloquear el panel. El botón encender y apagar aún podrá ser usado cuando la máquina esté bloqueada.

**Nota:** Presiona los botones de "-" (signo menos) y "Antiarrugas" al mismo tiempo y durante 3 segundos para bloquear y desbloquear el panel. El botón encender y apagar aún podrá ser usado cuando la máquina esté bloqueada.

**10. Mi Ciclo**  
 Este botón permitirá grabar su ciclo de Secado seleccionando el programa de su preferencia, secado por tiempo, nivel de secado y temperatura deseados, enseguida presione durante 3 segundos el botón **Mi Ciclo** para guardar su ciclo preferido, así cada vez que lo requiera su programa favorito se ejecutará iluminando las opciones escogidas con solo oprimir el botón **Mi Ciclo** y después **Inicio**.

**11. Retardar Inicio**  
 Utilice este botón para seleccionar las horas de retraso para el inicio de operación de la secadora (de 1 a 24 horas de retraso) y presione el botón de **Inicio** para confirmarlo e iniciar la cuenta regresiva, de lo contrario no se iniciará. *Una vez iniciado el proceso de inicio retardado, usted podrá cancelarlo apretando por 3 segundos el botón de "-1 hr."*

**12. Volumen**  
 Presione el botón repetidamente hasta alcanzar el volumen para botones y señal de fin de ciclo deseado o se apague.

**13. Alarma de Humedad**  
 Emite un pitido cuando la ropa se secó hasta cierto nivel de humedad. Retire las prendas que desea colgar para que se sequen. **Alarma de humedad** sólo sonará cuando la opción sea seleccionada (pero el ciclo de secado continuará en funcionamiento). Retirar la ropa y colgarla cuando está húmeda puede reducir la necesidad de planchar algunas prendas. La luz junto a la tecla se encenderá cuando la función **Alarma de humedad** esté activada.

**14. La Pantalla Mostrará lo Siguiente:**  
**Sensado o Calculando:** Indica que la secadora está detectando el nivel de humedad para determinar el tiempo de ciclo restante estimado. **Limpiar Filtro Atrapapelusas:** La luz de limpieza de filtro atrapapelusas permanecerá encendida durante 15 segundos una vez que el ciclo se detenga.

**SELLO PÓLIZA GARANTÍA**

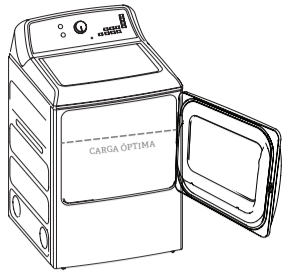
CARGANDO Y USANDO LA SECADORA

CONSEJOS PARA CLASIFICAR Y CARGAR LA ROPA.

- Si la ropa está clasificada apropiadamente para la lavadora, está clasificada apropiadamente para la secadora.
- No agregue hojas de suavizante de telas una vez que la carga de ropa se ha entibiado. Pueden causar manchas.
- No sobrecargue la secadora. Desperdicia energía y genera arrugas.
- No seque artículos de fibra de vidrio, lana, cubiertosed hule, plásticos, con molduras o partes de plástico y rellenos de espuma.

ETIQUETAS DE SECADO

Siempre siga la etiqueta del cuidado del fabricante de la tela cuando lave y seque ropa.



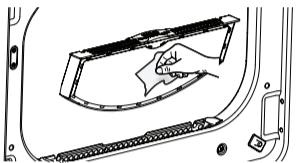
CUIDADO Y LIMPIEZA DE LA SECADORA

El Exterior.

Limpie o sacuda salpicaduras o compuestos para lavar usando un trapo húmedo. El panel de control de la secadora y los acabados pueden dañarse debido a algunos productos removedores de manchas y de pretratamiento de mugre. Aplique estos productos lejos de la secadora. La tela entonces puede ser secada normalmente. El daño a su secadora causado por estos productos no está cubierto por la garantía.

El Filtro Atrapapelusas.

Limpie el filtro atrapapelusas después de cada uso.



Retírelo jalándolo en línea recta hacia arriba. Haga correr sus dedos a través del filtro. Puede formarse una acumulación cerosa sobre el filtro atrapapelusas por usar hojas de suavizante de telas para secadora.

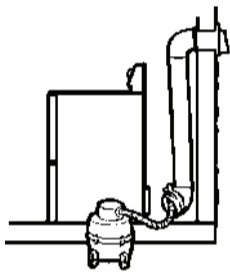
Para remover estas acumulaciones lave la malla del filtro en agua jabonosa tibia. Seque completamente y reinstale. No opere la secadora sin que el filtro atrapapelusas esté en su lugar. Haga que un técnico calificado aspire la pelusa de la secadora una vez al año.

Beneficio de mantener limpio su filtro atrapapelusas:

- La secadora toma menos tiempo en secar.
- Menor consumo de energía o gas.

El Ducto de Escape.

Inspeccione y limpie el ducto de escape una vez al año por lo menos para prevenir que se obstruya.

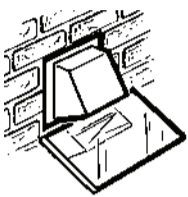


Un escape parcialmenteobstruido puede alargar el tiempo de secado.

1. Apague el suministro de energía eléctrica, desconectando la clavija del contacto de pared.
2. Desconecte el ducto de la secadora.
3. Aspire el ducto con la manguera de la aspiradora y reconecte el ducto.

El Capuchón de Escape.

Revise con un espejo que la aletas interiores del capuchón se muevan libremente durante la operación.



Las superficies de acero inoxidable.

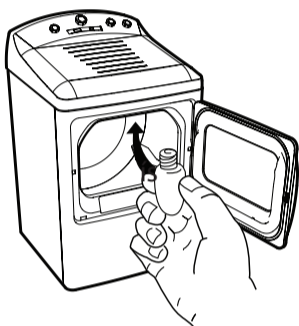
Para limpiar las superficies de acero inoxidable, use un trapo húmedo con un limpiador suave, no abrasivo apropiado para superficies de acero inoxidable. Remueva el residuo del limpiador y luego seque con un trapo limpio.

Modelos con Luz LED

La luz del tambor es una luz LED. Su reemplazo debe ser realizado por un técnico calificado.

Modelos con Foco

Antes de reemplazar la bombilla del tambor giratorio, asegúrese de desconectar la secadora del tomacorriente o de desconectar la secadora del panel de distribución de su casa removiendo el fusible o interrumpiendo el circuito eléctrico. Meta la mano por encima de la apertura de la secadora desde el interior del tambor. Quite la bombilla y reemplácela con una del mismo tamaño.



Recomendaciones:

Para que la ropa no se asiente y se arrugue, retire la ropa cuando el pitido de la señal de fin de ciclo se apague. Use un volumen alto en la alarma al secar telas como poliéster, tejidos y planchado permanente. Estas telas se deben retirar, de modo que las arruga no se asienten.

¡AHORRE TIEMPO Y DINERO! REVISE PRIMERO LA SIGUIENTE TABLA Y QUIZÁ NO REQUIERA LLAMAR PIDIENDO SERVICIO.

PROBLEMAS DE FUNCIONAMIENTO	CAUSA POSIBLE	QUÉ HACER
La secadora no enciende.	Fusible de la casa quemado/interruptor de circuitos disparado.	Revise la caja de fusibles o de disyuntores de la casa y reemplace el fusible o reinicialice los disyuntores.
La secadora no genera calor.	Fusible de la casa quemado/interruptor de circuitos disparado, el tambor puede girar pero no calienta.	Revise la caja de fusibles o de disyuntores de la casa y reemplace el fusible o reinicialice los disyuntores.
	El suministro de gas está cerrado.	Asegúrese de que la válvula de paso en la secadora y la válvula principal estén completamente abiertas.
	Para el circuito de la secadora debe haber 2 fusibles de casa. Si uno de los fusibles está quemado, la tina puede girar pero el calentador no operará.	Reemplace el fusible.
La secadora no tiene suficiente suministro de aire para mantener la flama del quemador (modelos a gas).	El tanque de suministro de gas LP está vacío o hay una interrupción en la red de suministro de gas natural (modelos a gas).	Consulte las instrucciones de instalación.
	El tanque de suministro de gas LP está vacío o hay una interrupción en la red de suministro de gas natural (modelos a gas).	Llene o reemplace el tanque. La secadora debe calentarse cuando se restablece el suministro de la red de gas.
	Algun sacudimiento y ruido es normal. La seadora puede no estar asentada uniformemente.	Mueva la secadora a un piso uniforme, o ajuste las patas niveladoras según sea necesario hasta que la nivele.
Manchas grasosas en la ropa.	Uso inapropiado del suavizante de telas.	Siga las instrucciones en el paquete del suavizante de telas.
	Está secando artículos sucios con artículos limpios.	Use su secadora para secar artículos limpios solamente. Los artículos sucios pueden manchar a los artículos limpios o a la secadora.
Pelusa en la ropa.	La ropa no estaba completamente limpia.	Algunas veces las manchas que no pueden verse cuando la ropa está mojada, aparecen después del secado.
	El filtro atrapelusas está lleno.	Limpie la malla del filtro antes de cada carga.
	Clasificación inapropiada.	Separe su ropa de productores de pelusa o artículos que atraen a la pelusa. Por ejemplo: toallas nuevas, suéteres.
	La electricidad estática puede atraer pelusa.	Vea las sugerencias en esta sección bajo el subtítulo Estática.
Se genera estática.	Sobrecarga.	Divida las cargas grandes en pequeñas.
	Papel, pañuelos, etc. en los bolsillos de la ropa.	Vacíe todos los bolsillos antes de lavar y secar la ropa.
		Pruebe un suavizante para telas. Ajuste los controles para secar menos.
Tiempos de secado inconsistentes.	Tipo de calor.	Los tiempos automáticos de secado varían de acuerdo con el tipo de calor usado (eléctrico, gas natural o LP), el tamaño de la carga, tipo de las telas, la humedad de la ropa y la condición de los ductos de escape.
La ropa tarda demasiado en secarse.	Clasificación incorrecta.	Separe artículos pesados de los ligeros (generalmente una carga bien clasificada para la lavadora es una carga bien clasificada para la secadora).
	Controles colocados en posiciones inapropiadas.	Coloque los controles en la posición adecuada para la carga que va a secar.
	El filtro atrapelusas está lleno.	Limpie el filtro atrapelusas antes de cada carga.
	Ducto inapropiado u obstruido.	Revise las instrucciones de instalación para obtener una ventilación apropiada.
		Asegúrese de que el ducto esté limpio, libre de torceduras y sin obstrucciones.
	Fusibles de la casa quemados o disyuntor de circuito disparado.	Asegúrese de que el regulador de tiro del capuchón opera fácilmente.
Está cargando con menos ropa de la que debería.	Revise las instrucciones de instalación para asegurarse de que la ventilación de la secadora es correcta.	
La ropa se encoge.	Reemplace los fusibles o reinicialice los interruptores de circuito, ya que la mayoría de las secadoras usan 2 fusibles o interruptores, asegúrese de que ambos estén operando.	
	Algunas telas se encogen naturalmente cuando se lavan. Otras pueden lavarse con seguridad, pero se encogerán en la secadora.	Si va a secar una o dos prendas solamente, agregue unas pocas prendas más para asegurar un secado por giro apropiado.
Ropa siempre húmeda.	Para evitar el encogimiento, siga las instrucciones de cuidado de la prenda al pie de la letra.	Para evitar el encogimiento, siga las instrucciones de cuidado de la prenda al pie de la letra.
	Filtro saturado de pelusa.	Limpie el filtro después de cada ciclo.

Póliza de garantía

Datos de identificación de producto	
Producto	Fecha en la que el consumidor recibe el producto
	Distribuidor
Modelo	Número de serie

Controladora Mabe S.A. de C.V. garantiza este producto, en todas sus piezas, componentes y mano de obra, contra cualquier defecto de fabricación y funcionamiento durante el uso normal y doméstico de este producto. Incluye los gastos de transportación del producto que se deriven del cumplimiento de esta póliza dentro de su red de servicio por el tiempo de 1 año en su producto final -contados a partir de la fecha de compra de conformidad del consumidor final. Esta garantía ampara únicamente el modelo, marca y serie referidos en la sección "datos de identificación de producto" ubicado en la parte superior del presente documento.

Conceptos que cubre esta garantía:

Defectos de fabricación que impidan total o parcialmente el correcto funcionamiento del aparato que se presenta dentro de los términos de vigencia de esta garantía.

Esta garantía ampara todas las piezas y componentes del producto e incluye la mano de obra, así como el reemplazo de cualquier pieza o componente defectuoso sin costo adicional para el consumidor. Se incluyen también los gastos de transportación del producto que se deriven del cumplimiento de esta póliza, dentro de cualquiera de nuestros centros de servicio técnico indicados en el listado que se incluye.

La garantía no podrá hacerse efectiva en los siguientes casos:

- a) Cuando el producto se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales.
- b) Cuando el producto no hubiese sido operado de acuerdo con el instructivo de uso que se le acompaña.
- c) Cuando el producto hubiese sido alterado o reparado por personas y/o talleres de servicio no autorizado por Mabe.

Procedimiento para hacer efectiva la garantía (No aplica para Colombia):

Para hacer efectiva esta póliza de Garantía, usted deberá presentar este documento, debidamente sellada por el establecimiento que le vendió el producto, o la factura, o recibo, o comprobante, previo a la reparación del producto referido en la misma.

Este documento deberá ser llenado debidamente con los datos de identificación del producto que se le requieren arriba y llamar, sin costo, a los teléfonos de cualquiera de nuestros Centros de Servicio Técnico y lugares en México que se muestran en este documento. Usted también podrá obtener las partes, consumibles y accesorios correspondientes.

Recuerde que su producto está respaldado por servicio mabe la empresa líder en Servicio para línea blanca, donde siempre encontrará el trato amable de profesionales dispuestos a resolver cualquier falla en el funcionamiento de su producto.

Tel. sin costo (dentro de México): (461) 4717000 / 4717100  
Internet: [www.serviplus.com.mx](http://www.serviplus.com.mx)



Información aplica a Chile exclusivamente. CERTIFICADO DE GARANTÍA 1 AÑO

1. **COMERCIAL MABE CHILE LTDA.** garantiza al comprador que el artefacto vendido ha sido revisado y comprobado su funcionamiento bajo condiciones normales de uso doméstico.
2. **COMERCIAL MABE CHILE LTDA.** se obliga durante el término de un año contado a partir de la fecha de compra del producto a reparar sin costo alguno las fallas causadas por defectos de los materiales, componentes o por defectos de fabricación. Para hacer uso de esta garantía el cliente debe contar con la boleta, factura de compra o la guía de despacho respectiva. Para solicitar servicio por parte de **COMERCIAL MABE CHILE LTDA.**, el cliente debe contactar nuestro call center al número 376.8649 en la región metropolitana, al 600-364-3000 para el resto del país o en el sitio Web [www.servi-ciomabe.cl](http://www.servi-ciomabe.cl) Así mismo, **COMERCIAL MABE CHILE LTDA.** se entiende autorizada para efectuar una revisión técnica del artefacto previa a la orden de reparación y/o sustitución del mismo. En todo caso el comprador conviene expresamente en la que la sustitución del artefacto solo se procederá en caso de que, a pesar de la intervención técnica autorizada, el defecto sea de tal naturaleza que no sea factible su reparación, a juicio de **COMERCIAL MABE CHILE LTDA.**
3. **EXCLUSIONES DE GARANTÍA:** Esta garantía no cubre los daños causados por el mal trato, accidente, por transporte, uso diferente al indicado en las instrucciones de manejo, por causas de las condiciones ambientales en que se instale o daños por uso inapropiado del artefacto como uso industrial o comercial en restaurantes, hoteles, moteles, lavanderías, hogares de acogida, casas de reposo, fábricas. Tampoco cubre averías causadas por el empleo de energía eléctrica diferente a la especificada, daños causados por fluctuaciones de voltaje o ciclaje, o por causas fuera de control de **COMERCIAL MABE CHILE LTDA.** como corto circuito, sobrecargas accidentales en la línea de alimentación o sobrecargas por causa de descargas eléctricas, intervención técnica no autorizada, y en fin, cualquier otra causa semejante a las anteriores. En el caso de incurrir en destapes de bomba de lavadora, corrección de instalaciones que afecten el funcionamiento correcto del producto hechas por personal ajeno a **COMERCIAL MABE CHILE LTDA.**, deben ser pagadas por el consumidor final al servicio técnico asignado para atenderlo.
4. **CANCELACIÓN DE LA GARANTÍA:** Este certificado quedará automáticamente cancelado por las siguientes causas:
  - a) Intervención técnica del artefacto por personas no autorizadas por **COMERCIAL MABE CHILE LTDA.**, ya sea en la instalación o reparación de los productos que requieren ser intervenidos o abiertos para su correcto funcionamiento como son los equipos de Aire Acondicionado, Máquinas Lavadoras y Secadoras de uso comercial o Doméstico y cualquier producto comercializado por la compañía.
  - b) Por eliminación o modificación de los números de serie o la rotura de cualquier sello que el artefacto lleva.
  - c) Por la alteración o falsedad de la información suministrada en este certificado.
  - d) Por el vencimiento del término de vigencia de la garantía.
5. **COMERCIAL MABE CHILE LTDA.** no asumirá, ni autoriza asumir a su nombre otras obligaciones en relación con la venta de artefactos o cualquiera de sus partes, diferentes a las contempladas en este certificado.

**ADVERTENCIA:** Las visitas de nuestros técnicos por causas injustificadas, dan lugar al pago por parte del usuario del valor correspondiente al transporte y el tiempo del técnico. Rogamos por lo tanto, antes de solicitar un servicio, comprobar todos los puntos acerca del funcionamiento indicados en el manual de instrucciones.

PÓLIZA DE GARANTÍA Información aplica a Colombia exclusivamente

Mabe garantiza la disponibilidad de repuestos por cinco (5) años. **PROCEDIMIENTO PARA HACER EFECTIVA LA GARANTÍA:** El consumidor podrá solicitar servicio técnico a los números de teléfono que están en este documento, o a través de la página web conforme al país que corresponda. **CANCELACIÓN DE LA GARANTÍA** El amparo bajo la garantía quedará automáticamente cancelada por las siguientes causas:
 

- Por eliminación o modificación del número de serie o la ruptura de cualquier sello que tenga el artefacto.
- Por la alteración de la información suministrada en este certificado o sobre el producto.
- Mabe no asumirá ni autorizará asumir a su nombre otras obligaciones en relación con la venta del producto o cualquiera de sus partes, diferentes a las contempladas en este certificado.

ADVERTENCIAS

1. Esta garantía no es de cubrimiento internacional, solo tiene vigencia en el país donde fue adquirido el producto, de acuerdo a los términos establecidos para cada país por parte del fabricante y respetando las leyes de garantía del mismo.
2. Pasado un (1) mes a partir de la fecha prevista para la devolución o a la fecha en que el consumidor de aceptar o rechazar expresamente el servicio, y no acuda a retirar el bien, el centro de Servicio Técnico, se requerirá para que lo retire dentro de los dos (2) meses siguientes a la remisión de la comunicación. Si el consumidor no lo retira se entenderá por ley que abandona el bien en dado caso el Centro de Servicio Técnico dispondrá del mismo conforme con la reglamentación que expida el gobierno nacional para tal efecto.

Los gatos que se deriven por el abandono del bien (almacenamiento, bodegaje y mantenimiento), deberán ser asumidos por el consumidor.

INFORMACIÓN APLICA A COLOMBIA, CHILE, PERÚ, ECUADOR Y ARGENTINA EXCLUSIVAMENTE. IMPORTANTE:

Las siguientes condiciones no se consideran como uso normal del aparato por lo que deben tenerse en cuenta para hacer válida esta garantía. La garantía no podrá hacerse efectiva en los siguientes casos:
 

- El uso del aparato con fines comerciales, de prestación de servicios o cualquier otro propósito que no sea estrictamente doméstico.
- Daños causados por fluctuaciones de voltaje provocadas por corto circuito, sobrecargas accidentales en la línea de alimentación o sobrecargas por causas de descargas eléctricas.
- Daños por uso de partes que no sean genuinas.
- Daños en el producto causados por su transportación, cuando esta sea por cuenta del consumidor.
- Daños al producto causados por accidente, fuego, inundaciones o actos de la naturaleza.
- Cualquier otra condición de instalación y operación diferente a la especificada en el instructivo de uso.
- Daños ocasionados por mal manejo del cliente, por animales (roedores, insectos, otros), por polvo o por causa de las condiciones ambientales en que se instale el producto.

SERVICIO FUERA DE MÉXICO

- Panamá (507) 838 8544
- El Salvador (503) 2136 7690
- Honduras (504) 2239 9940
- Guatemala (502) 2233 7425
- Nicaragua (505) 2248 8260
- Dominicana (1 829) 956 6933
- Costa Rica (506) 2539 7677

CENTROS DE SERVICIO

- COLOMBIA 018005183227 [www.mabe.com.co/soporte-tecnico](http://www.mabe.com.co/soporte-tecnico) Bogotá 5087373 / Cali 6207363 / Barranquilla 3225220 / Medellín 5905770 Resto de Colombia 01 800 518 3227
- CHILE 12300203143 [www.mabe.cl](http://www.mabe.cl) Santiago de Chile 26188346
- PERU 080078188 / Lima 7062952 [www.mabe.com.pe](http://www.mabe.com.pe)
- ECUADOR 1800000690 [www.mabe.com.ec](http://www.mabe.com.ec)
- VENEZUELA 08001362831 / Caracas 2123357605 [www.mabe.com.ve](http://www.mabe.com.ve)
- ARGENTINA 0800 222 1745 / Buenos Aires 5984 1141 [www.mabe.com.ar](http://www.mabe.com.ar)

SELLO  
PÓLIZA  
GARANTÍA